Have fun, but please read this first!!

We know you will have great fun with your product. To get the best from your purchase, please read this important safety information, warranty information & product instructions before you operate this model.

*Important Information

HPI products are not a toy!

The user is responsible for operating the product safely in accordance with the cautions in the instruction manual.• The user must choose the right place to operate the product. It should not be used on public streets, in crowded areas, environmentally sensitive areas, around children, or animals. (See guidelines in the front of the manual.)•Please make sure that others are aware you are using the product to avoid damage or injury. •This product contains moving parts and parts that may become hot during operation. •The user is responsible for using correct batteries, fuels, glues, paints, chargers & any other tools, accessories or materials required to operate & maintain this product. It is the responsibility of the user to follow the manufactures guidelines and/or precautions for ancillary products.

This item is in accordance with worldwide product safety & environmental legislation. For certifications & declaration of conformity to EU R&TTE directive 1999/5/EC visit www.hpiracing.com/ce

Do not dispose of electrical components in household waste. Please use local waste disposal centre.

Every effort has been made to make this product as strong & durable as possible. However, due to its performance level, it is still possible to break or damage parts through crashing or extreme use. Some parts do wear out in time (transmission parts, brakes, tyres', etc.), which is normal. The wear rate is dependent on the type and frequency of use. •All parts for this product are available to be purchased separately, or as small sets, to provide you years of fun from your product.

Running your product in adverse weather conditions necessitates more frequent maintenance, such as cleaning and re-applications of greases & oils. •Where marked as waterproof HPI products are designed to provide water protection, so they can be used in wet conditions (e.g. rain, snow, puddles). Products are not suitable for submersion in water. •Unless the electronic components of the model are stated as "waterproof", water ingress, almost always, causes damage to electronic equipment and should be avoided. •Salt water is especially corrosive to electronic & mechanical components. •Water in the transmitter and/or receiver can cause your product to go out of control and cause a potentially dangerous situation. •Nitro engines require extra care when running in wet conditions. Water in a Nitro or petrol engine can cause hydraulic lock up (if drawn into the cylinder), leading to engine failure.

Please inspect your product before operation. If a problem occurs with this product, for whatever reason, it is the user's responsibility to stop the car and investigate & correct the problem before further damage occurs.

HPI, its distributors, and retailers shall not be responsible for any loss or damages. Whether direct, indirect, incidental or consequential damages, arising from the use, misuse or, abuse of this product or for any accessory and/or chemical required to operate this product.

*Two Year Component Warranty

HPI's staff have decades of experience with RC products. Each product has been thoroughly designed and tested in all conditions prior to launch, to ensure your satisfaction. Additionally, we've incorporate quality checks and assurances during the production and assembly process including weight checks to ensure that all items are present before leaving our factory. We use HPI factory seals and a uniquely serial numbered box to ensure optimal quality and production control. All of these steps and procedures are done with one goal in mind - your complete satisfaction.

The components of your HPI product, except as stated below, are warranted to be free from defects in materials and workmanship for a period of 2 years from the date of purchase. This excludes any normal wear and tear or damages caused by the user including but not limited to incorrect maintenance.
Batteries = 3 months, Electronic components = 12 months, Engines = 12 months

In the event of any defects occurring in materials, workmanship, or assembly of your product we will gladly repair or replace the defective component(s) at our discretion.

If defect(s) are found in materials, workmanship, or assembly BEFORE the product has been run or started, we will exchange the entire product. In order to do so, the product must be returned complete, in good condition, and in its original packaging. Your retailer will also require a dated receipt as proof of purchase.

We do not offer a replacement (new) product for products that have been used in any manner. Once the product has been used, only a component level warranty is available. As such, HPI will gladly repair or replace the defective component(s) at our discretion.

Not covered by warranty:

Damages resulting from crashes; including component failure or premature wear as a result of crash damage, lack of maintenance, improper use, or abuse. Normal wear and tear items including, but not limited to, worn-out brake parts, clutch shoes, drive outputs, drive shafts, gears, bearings, and belts. Water damage or problems resulting from water intake, except were parts are stated as waterproof. Starting mechanisms & one way bearings. Body shells that have been painted or altered.

Starting mechanism cautionary notes: Pull starts should only be pulled around 20cm & cannot withstand vigorous over-pulls. One-way bearings can be damaged by trying to start a flooded and/or locked engine.

How to properly file a warranty claim:

Make sure that you save the dated sales receipt or invoice provided to you when purchasing your HPI product. In order to be considered for warranty claims this or proof of purchase must be presented along with the warranty claim. Without this, the warranty cannot be honoured.

Contact the supplying retailer or dealer where the vehicle was purchased as they will be your quickest and best source of information and assistance. **If they are unable to assist you, or unable to handle the particular problem you are having, then please locate & contact the distributor for your market area from the HPI web link www.hpiracing.com/distributors**

Claims made outside of the original country of purchase may be subject to handling and processing fees as well as additional restrictions.

DO NOT return product(s) to HPI or your distributor without prior approval from HPI and/or its distributor.

DO NOT return the product in full. HPI only requests the damaged component to be returned. You will be instructed what will need to be returned, if anything. Any returned components should be accompanied by a written description of the problem encountered and a copy of the sales receipt or invoice. Please place these items together with your return shipping/mailing address details. Please also include a daytime telephone number and valid email address to allow our staff to contact you, should the need arise.

Under no circumstances should the product be returned with fuel in the tank, lines or engine.

Please note: In many cases it is faster & more cost effective for the user to fit replacement parts on the product so we retain the right to request this of the user. Returned product that is inspected by our service centres and is found to have an invalid warranty claim may be subject to an inspection and handling fee before it can be returned. Any repairs made to the product resulting from neglect or misuse will be charged (parts and labour) before work commences.

***For more useful information, to register your product and activate your warranty please visit www.hpiracing.com/register**

Viel Spaß, aber lesen Sie bitte erst Folgendes!!

Wir wissen, dass Sie mit Ihrem Produkt jede Menge Spaß haben werden. Um das Beste daraus zu machen, lesen Sie bitte erst die folgenden Sicherheits-, Garantie- und Produkthinweise bevor Sie das Modell betreiben.

Wichtige Informationen

HPI Produkte sind kein Spielzeug!

Der Benutzer ist dafür verantwortlich das Produkt sicher und im Einklang mit den Hinweisen in der Bedienungsanleitung zu betreiben.• Der Benutzer muss einen geeigneten Platz zum Betrieb des Produkts wählen. Es darf nicht auf öffentlichen Straßen, in Menschenmengen, in Naturschutzgebieten, in der Nähe von Kindern oder Tieren betrieben werden. Sehen Sie dazu auch die Hinweise zu Beginn der Anleitung.• Wenn Sie das Produkt benutzen wolle, stellen Sie bitte sicher, dass Anderen dies bewusst ist. So können Schäden und Verletzungen vermieden werden. • Dieses Produkt beinhaltet sich bewegende Teile sowie Teile, die während des Betriebs heiß werden können. • Der Benutzer ist dafür verantwortlich, dass alle zum Betrieb benötigten Komponenten wie Batterien, Ladegeräte, Kraftstoffe, Klebstoffe und Farben korrekt ausgewählt werden. Dies gilt auch für alle weiteren Teile wie Werkzeuge und Zubehör. Es liegt ebenso in der Verantwortung des Benutzers den Herstellerhinweisen und/oder Warnhinweisen zu weiterer Produkte zu folgen.

Dieses Produkt folgt in Übereinstimmung den weltweiten Gesetzen zur Produktsicherheit & Umweltsicherheit. Zertifikate und Erklärungen zur Konformität nach EU R&TTE Direktive 1999/5/EC finden Sie unter www.hpiracing.com/ce

Entsorgen Sie auf keinen Fall elektronische Komponenten im Hausmüll. Bitte nutzen Sie dazu örtliche Entsorgungseinrichtungen.

Wir haben viel Entwicklungsarbeit investiert um dieses Produkt so stark & haltbar wie möglich zu machen. Jedoch ist es, aufgrund der Leistungsmöglichkeiten des Produkts, dennoch möglich Teile durch Unfälle oder extreme Benutzung zu beschädigen oder zu zerstören.
Einige Teile verschleißen mit der Zeit (Antriebsteile, Bremsen, Reifen, etc.), was vollkommen normal ist. Die Abnutzung hängt dabei von der Art und Dauer der Benutzung ab.
• Alle Teile dieses Produkts sind einzeln oder als kleine Sets erhältlich und ermöglichen so jahrelangen Spaß mit Ihrem Produkt.

Das häufige Fahren in widrigen Wetterkonditionen erfordert eine intensivere Pflege, wie Reinigung, Fetten und Ölen von Teilen. •Wasserfest ausgezeichnete HPI Produkte sind so gestaltet, dass sie bei nassen Bedingungen (Regen, Schnee, Pfützen) benutzt werden können. Sie sind nicht dazu geeignet vollständig unter Wasser zu gelangen. •Solange die elektronischen Komponenten nicht als wasserfest ausgezeichnet sind, führt das Eindringen von Wasser nahezu immer zu Beschädigungen der Elektronik und sollte daher vermieden werden. •Salzwasser führt sehr schnell zu Korrosion an elektronischen & mechanischen Komponenten. •Wasser im Sender und/oder Empfänger kann dazu führen, dass Sie die Kontrolle über das Produkt verlieren und es so zu potentiell gefährlichen Situationen kommt. •Verbrennungsmotoren benötigen besondere Pflege wenn Sie im Nassen betrieben werden. Wasser im Innern eines Nitro- oder Benzinmotors kann zu einer hydraulischen Blockade führen (beim Eindringen in den Zylinder), was zur Beschädigung des Motors führt.

Bitte prüfen Sie Ihr Produkt vor dem Betrieb. Falls ein Problem auftritt, welcher Art auch immer, liegt es in der Verantwortung des Benutzers den Betrieb einzustellen, nach dem Grund des Problems zu suchen und diesen zu beheben bevor weiterer Schaden entsteht.

HPI, die Distributoren und Händler sind nicht verantwortlich für Verluste oder Schäden irgendeiner Art. Dabei ist es egal ob die Schäden direkt, indirekt, zufällig oder in Folge des Gebrauchs, Fehlgebrauchs oder Missbrauchs des Produkts oder eines Zubehörs und/oder einer Chemikalien, die zum Betrieb des Produkt benötigt wird, erfolgt sind.

Zwei Jahre Komponenten-Garantie

Die HPI-Mitarbeiter haben jahrzehntelange Erfahrung mit RC-Produkten. Jedes Produkt wird durchdacht entwickelt und ausführlich unter allen Konditionen getestet bevor es auf den Markt kommt um Ihre Zufriedenheit sicherzustellen. Außerdem führen wir während der Produktion Qualitätschecks und –untersuchungen, wie etwa eine Gewichtskontrolle, durch, um sicherzustellen, dass alle Teile vorhanden sind wenn das Produkt die Fabrik verlässt. Wir verwenden HPI-Siegel und vergeben Seriennummern um eine optimale Qualitäts- und Produktionskontrolle sicher zu stellen. Alle diese Schritte und Vorgänge haben dabei nur ein Ziel – Ihre vollkommene Zufriedenheit.

Auf die Komponenten Ihren HPI Produkts, mit Ausnahme der unten aufgelisteten, gibt es eine zweijährige Garantie, ab Kaufdatum, auf Material- und Herstellungsfehler. Dies schließt jeden normalen Verschleiß und Beschädigungen, die vom Benutzer verursacht sind, einschließlich aber nicht ausschließlich durch falsche Wartung, aus.
Batterien = 3 Monate, Elektronik-Komponenten = 12 Monate, Verbrennungsmotoren = 12 Monate

Falls es zu Material-, Herstellungs- oder Baugruppendefekten an Ihrem Produkt kommt, sind wir gerne bereit diese zu reparieren oder die defekten Komponenten nach unserem Ermessen auszutauschen.

Falls Material-, Herstellungs- oder Baugruppendefekte festgestellt werden BEVOR das Produkt benutzt oder gestartet wurde, tauschen wir das gesamte Produkt aus. Um dies durchführen zu können, muss das Produkt vollständig, in gutem Zustand und in der Originalverpackung zurückgegeben werden. Ihr Händler benötigt ebenfalls eine mit Kaufdatum versehene Quittung als Beleg.

Wir bieten keine Austausch-Produkte (neu) für Produkte, die bereits in irgendeiner Weise benutzt wurden.

Sobald das Produkt einmal benutzt wurde, greift nur noch eine Komponenten-Garantie auf gleichem. In diesem Fall ist HPI gerne bereit die defekten Komponenten nach unserem Ermessen zu reparieren oder zu tauschen.

Nicht von der Garantie gedeckt:

Beschädigungen durch Unfälle; eingeschlossen Komponenten-Ausfall oder vorzeitiger Verschleiß aufgrund eines Unfallschadens, mangelnder Wartung, falscher Behandlung oder Misshandlung. Normale Verschleißteile inklusive, aber nicht beschränkt auf, verschlissene Bremsenteile, Kupplungsbacken, Abtriebe, Antriebsknochen, Zahnräder, Lager und Riemen. Wasserschäden oder Probleme durch eingedrungenes Wasser, ausgenommen als wasserfest gekennzeichnete Teile. Startmechanismen und Freilauflager. Karosserien, die lackiert oder verändert worden sind.

Warnhinweise zu Startmechanismen: Seilzugstarter sollten nicht weiter als ca. 20cm gezogen werden und werden bei zu langen Zügen beschädigt. Freilauflager können beschädigt werden, wenn versucht wird einen vollgelaufenen oder blockierten Motor zu starten.

Was beim Einreichen eines Garantieanspruchs beachtet werden muss:

Stellen Sie sicher, dass sie die mit dem Kaufdatum versehenen Quittung oder den Beleg, den Sie beim Kauf eines HPI Produkts bekommen haben, gut aufheben. Um einen Garantieanspruch bearbeiten zu können, muss dieser oder ein anderer Kaufnachweis zusammen mit dem Garantieanspruch eingereicht werden. Ohne dies kann keine Garantie gewährt werden.

Kontaktieren Sie Ihren Händler, wo Sie das Produkt gekauft haben, da dieser Ihnen am besten und schnellsten mit Informationen und Unterstützung weiterhelfen kann. **Falls dieser Ihnen nicht helfen oder ein besonderes Problem nicht lösen kann, wenden Sie sich bitte an den für Ihren Markt zuständigen Distributor, den Sie unter www.hpiracing.com/distributors** finden können.

Ansprüche, die außerhalb des Landes in dem das Produkt erworben wurde, gestellt werden, können zu Abwicklungs- und Verarbeitungsgebühren sowie zu weiteren Einschränkungen führen.

AUF KEINEN FALL sollten Sie Produkte ohne vorherige Zustimmung von HPI und/oder dem Distributor zu HPI oder einem Distributor einsenden.

Senden Sie **NICHT** das vollständige Produkt ein. Es muss lediglich die defekte Komponenten eingesendet werden. Falls etwas eingesendet werden muss, werden wir Ihnen das mitteilen. Zu jeder eingesendeten Komponente sollten eine Fehlerbeschreibung sowie eine Kopie des Kaufbelegs enthalten sein. Bitte packen Sie diese Informationen zu Ihren Kontaktdaten sowie der Rücksendeadresse. Bitte geben Sie auch eine gültige Emailadresse sowie Telefonnummer an, unter der Sie tagsüber erreichbar sind. So können unsere Mitarbeiter Sie kontaktieren, sollte dies nötig sein.

Unter keinen Umständen darf ein Produkt mit Kraftstoff im Tank, den Leitungen oder im Motor eingesendet werden.

Bitte beachten: In vielen Fällen ist es schneller und günstiger für den Benutzer ein Ersatzteil selbst einzubauen, so dass wir und das Recht vorbehalten dies vom Benutzer zu verlangen. Ein zu uns eingesendetes Produkt, das in unserem Service-Center untersucht wurde und bei dem keine Garantie gewährt werden kann, kann zu einer Untersuchungs- und Bearbeitungsgebühr führen bevor es zurück gesendet werden kann. Jede Reparatur an einem Produkt, die aufgrund Nachlässigkeit oder Missbrauch entstanden ist, wird in Rechnung gestellt (Teile und Arbeitszeit) bevor die Arbeiten durchgeführt werden.

***Für weitere nützliche Informationen, zur Registrierung Ihres Produkts und zur Aktivierung Ihrer Garantie schauen Sie bitte auf www.hpiracing.com/register**

H O B B Y P R O D U C T S I N T E R N A T I O N A L

www.hpiracing.com HPI Racing USA 70 Icon Foothill Ranch, CA 92610 USA (949) 753-1099 (888) 349-4474 Customer Service	www.hpi-europe.com HPI Europe 19 William Nadin Way, Swadlincote, Derbyshire, DE11 0BB, UK +44 1283 229400	www.hpiracing.co.jp HPI Japan 105-1 Shimoiidacho, Minami-ku, Hamamatsu-shi, Shizuoka-ken 435-0028 JAPAN 053-589-3770	www.hpiracing.net.cn HPI China B01-02, No.68 Guanghua Rd. Minhang District, Shanghai, China 201108 (+86)150-00932860

F-0007EU-5

W W W . H P I R A C I N G . C O M

Important Information

Wichtige Informationen

Informations importantes

Información importante

Важная информация

重要

Amusez-vous bien, mais lisez ceci d'abord !!

Nous sommes certains que vous vous amuserez bien avec votre produit. Pour profiter au maximum de votre achat, veuillez lire ces importantes informations pour la sécurité, informations concernant la garantie et instructions sur les produits avant d'utiliser ce modèle.

*Informations importantes

Les produits HPI ne sont pas des jouets!

C'est la responsabilité de l'utilisateur de faire fonctionner ce produit en respectant la sécurité, conformément aux avertissements et recommandations contenus dans le manuel d'utilisation. • L'utilisateur doit choisir un lieu qui convient pour faire fonctionner le produit. Le produit ne doit pas être utilisé sur la voie publique, dans des zones très fréquentées, des lieux sensibles pour l'environnement, ou à proximité d'enfants ou d'animaux. (Voir les conseils en début de manuel.)•Veuillez vous assurer que les autres personnes présentes savent que vous utilisez le produit, afin d'éviter tous dommages matériels ou corporels. •Ce produit contient des pièces mobiles ainsi que des pièces qui peuvent devenir brûlantes pendant son fonctionnement.
•Il revient à l'utilisateur d'utiliser ce qui convient en matière de batteries, carburants, colles, peintures, chargeurs & autres outils, accessoires et matériaux nécessaires au bon fonctionnement et à l'entretien de ce produit. C'est la responsabilité de l'utilisateur de suivre les directives du fabricant et/ou les précautions concernant les produits auxiliaires.

Le présent article est conforme à la législation mondiale sur la sécurité et l'environnement des produits. Pour ce qui concerne les certifications et la déclaration de conformité à la Directive EU R&TTE 1999/5/EC, veuillez vous rendre sur le site www.hpiracing.com/ce

Ne pas jeter les composants électriques dans la poubelle des déchets ménagers. Veuillez vous adresser au centre local d'élimination des déchets.

Tout a été fait pour rendre ce produit aussi résistant et durable que possible. Cependant, compte tenu de son haut niveau de performance, une panne ou un endommagement de pièces reste possible, par suite d'une collision ou d'une utilisation dans des conditions extrêmes. Il est à noter que certaines pièces s'usent avec le temps (pièces de transmission, freins, pneus, etc.) ce qui est normal. Le taux d'usure dépend du type et de la fréquence d'utilisation. •Toutes les pièces pour ce produit peuvent être achetées séparément ou en petits ensembles, pour que ce produit puisse vous procurer des années d'amusement.

Si vous utilisez votre produit par mauvais temps, une maintenance plus fréquente sera alors nécessaire, comprenant le nettoyage et des ré-applications d'huiles et graisses. •Lorsqu'ils sont désignés comme étanches, les produits HPI sont conçus pour assurer une protection contre la pénétration de l'eau et peuvent donc être utilisés dans des conditions humides (p. ex. pluie, neige, flaques d'eau). Nos produits ne conviennent pas à la submersion dans l'eau. •A moins que les composants électroniques du modèle aient reçu la mention "étanche", la pénétration de l'eau ou de l'humidité entraînera presque toujours l'endommagement de l'équipement électronique et cela doit être évité. •L'eau saline est particulièrement corrosive pour les composants électroniques et mécaniques. •La présence d'eau dans l'émetteur et/ou le récepteur peut rendre votre produit hors de contrôle et provoquer une situation potentiellement dangereuse. •Les moteurs nitro exigent des précautions spéciales lors d'un fonctionnement dans des conditions humides. La présence d'eau dans un moteur nitro ou à essence peut entraîner un blocage hydraulique (si elle est aspirée dans le cylindre) ce qui provoque une panne moteur.

Veuillez bien inspecter votre produit avant utilisation. Si ce produit présente un dysfonctionnement pour une raison quelconque, l'utilisateur doit impérativement arrêter la voiture, rechercher la cause du problème et y remédier avant que d'autres problèmes ne se produisent.

HPI, ses distributeurs et revendeurs ne pourront être tenus responsables d'aucune perte ni dommage, qu'il s'agisse de dommages directs, indirects ou par voie de conséquence provenant de l'utilisation abusive de ce produit ou de tout accessoire et/ou produit chimique requis pour faire fonctionner ledit produit.

*Garantie de deux ans sur les composants

Le personnel de HPI possède des dizaines d'années d'expérience des produits RC. Chaque produit est entièrement conçu et testé dans toutes les conditions avant l'ancement pour assurer votre pleine satisfaction. En outre, nous incorporons des vérifications et assurances qualité au cours du processus de fabrication et de montage, y compris des vérifications de poids pour nous assurer que toutes les pièces sont présentes avant sortie usine. Nous utilisons des poinçons d'usine et un numéro de série individuel pour assurer une qualité et un contrôle de production optimaux. Toutes ces étapes et procédures sont faites dans un seul but - votre totale satisfaction en tant que client.

Les composants de votre produit HPI, à l'exception de ce qui indiqué ci-dessous, sont garantis sans défauts de matière ou de façon pendant une période de 2 ans à compter de la date d'achat. Cela exclut l'usure naturelle et les dommages causés par l'utilisateur y compris (mais sans se limiter à) une maintenance incorrecte.
Batteries = 3 mois, composants électroniques = 12 mois, moteurs = 12 mois

Dans le cas de tous défauts apparaissant dans les matières, la façon ou l'assemblage de votre produit, c'est avec plaisir que nous réparerons ou remplacerons le ou les composants défectueux, à notre discrétion.

Si des défauts apparaissent dans les matières, la façon ou l'assemblage AVANT démarrage ou utilisation du produit, nous échangerons le produit tout entier. Pour ce faire, le produit doit être renvoyé complet, en bon état, et dans son emballage d'origine. Votre concessionnaire vous demandera aussi un reçu daté comme preuve d'achat.

Nous ne proposons pas de produit de rechange (neuf) lorsque le produit a déjà été utilisé de façon quelconque. Une fois que le produit a été utilisé, seule une garantie au niveau des composants individuels est offerte. Dans ce dernier cas, c'est avec plaisir que HPI réparera ou remplacera le(s) composant(s) défectueux, à sa discrétion.

Non couvert par la garantie :

Les dommages résultant de collisions ; y compris panne de composant ou usure prématurée par suite des dommages résultant d'une collision, défaut de maintenance, utilisation impropre ou abusive. Les pièces subissant une usure naturelle, y compris mais sans se limiter à,usure des pièces des freins, plateau d'embrayage, sorties de moteurs, arbres de transmission, engrenages, paliers et courroies. Les dommages ou problèmes causés par infiltration d'eau, sauf quand les pièces sont déclarées étanches. Les mécanismes de démarrage et paliers unidirectionnels. Les carrosseries repeintes ou modifiées.

Avertissements concernant le mécanisme de démarrage : Les cordons de démarrage ne doivent être tirés que sur une longueur d'environ 20cm et ne peuvent résister à des tractions vigoureuses et excessives. Les paliers unidirectionnels risquent d'être endommagés si l'on essaie de faire démarrer un moteur noyé et/ou bloqué.

Comment déposer une réclamation sous garantie :

Assurez-vous d'avoir bien conservé le reçu de vente daté ou la facture qui vous est fournie lorsque vous achetez votre produit HPI. Pour que votre réclamation soit prise en compte au titre de la garantie, il est nécessaire que vous présentiez les pièces ci-dessus ou une preuve d'achat, pour accompagner votre réclamation. Sans cela, la garantie ne peut être honorée.

Veuillez contacter votre fournisseur ou concessionnaire où le véhicule a été acheté car ces derniers seront la source d'information et d'assistance la meilleure et la plus rapide. **S'ils ne peuvent vous aider, ou s'ils ne sont pas en mesure de traiter le problème spécifique que vous rencontrez, veuillez alors repérer et contacter le distributeur pour votre zone de marché en utilisant le lien Internet HPI www.hpiracing.com/distributors**

Les réclamations faites en dehors du pays de l'achat d'origine peuvent être soumises à des frais de traitement et commissions ainsi qu'à d'autres restrictions.

NE PAS renvoyer le(s) produit(s) à HPI ou votre distributeur sans avoir préalablement obtenu l'approbation de HPI et/ou son distributeur.

NE PAS renvoyer la totalité du produit. HPI ne vous demande de renvoyer que le composant endommagé. Nous vous indiquerons ce qui, le cas échéant, doit être renvoyé. Il convient d'accompagner tous composants envoyés d'une description écrite du problème rencontré et d'une copie du reçu d'achat ou de la facture. Veuillez inclure ces pièces avec votre adresse d'expédition pour le retour. Veuillez aussi inclure un numéro de téléphone de jour, ainsi qu'une adresse e-mail pour que notre personnel puisse vous contacter si besoin est.

En aucun cas, vous ne devez renvoyer le produit avec du carburant dans le réservoir, les conduits ou le moteur.

Remarque : Très souvent, il est plus rapide et plus économique pour l'utilisateur de monter les pièces de rechange sur la voiture ; nous conservons donc le droit de demander à l'utilisateur de suivre cette procédure. Tout produit inspecté par nos centres de réparation et dont la réclamation sous garantie s'avèrerait invalide peut faire l'objet de frais de traitement et d'inspection avant d'être renvoyé à l'expéditeur. Toutes réparations rendues nécessaires sur le produit par suite de négligence ou d'utilisation abusive seront comptées (pièces et main d'oeuvre) avant que les travaux puissent être commencés.

***Pour tous compléments d'information ou pour enregistrer votre produit et activer votre garantie, veuillez vous référer vous rendre sur le site www.hpiracing.com/register**

¡¡Disfrute, pero lea esto primero!!

Sabemos que lo pasará en grande con este producto. Pero, para disfrutarlo al máximo, lea esta información importante sobre la seguridad, la garantía y las instrucciones del producto antes de empezar a utilizar este modelo.

*Información importante

¡Los productos HPI no son juguetes!

El usuario será responsable de la manipulación segura del producto de acuerdo con las precauciones detalladas en el manual de instrucciones. • Deberá escoger un lugar adecuado para poner en funcionamiento el producto. No debe utilizarse en la vía pública, en lugares concurridos, en zonas delicadas desde el punto de vista medioambiental ni en zonas en las que haya niños o animales. (Consulte las directrices incluidas al principio del manual.) • Asegúrese de que quienes le rodean saben que está utilizando el producto para evitar daños o lesiones. • Este producto contiene piezas móviles y partes que podrían recalentarse durante su funcionamiento. • El usuario será responsable del uso adecuado de las pilas, el combustible, los pegamentos, la pintura, los cargadores y cualquier otra herramienta, accesorio o materiales necesarios para el uso y mantenimiento de este producto. El usuario deberá seguir las instrucciones y precauciones detalladas por el fabricante con respecto a los productos relacionados.

Este aparato respeta la legislación internacionel medioambiental y sobre seguridad de productos en vigor. Para consultar la certificación y la declaración de conformidad con respecto a la directiva 1999/5/EC EU R&TTE, visite www.hpiracing.com/ce

No tire las piezas de los aparatos eléctricos en la basura doméstica normal. Llévelos al centro local de recogida de residuos de este tipo.

Nos hemos esforzado por fabricar un producto lo más sólido y duradero posible. Sin embargo, dado su nivel de rendimiento, algunas piezas o partes podrían romperse o resultar dañadas en los choques o por un uso intensivo. Algunas piezas se desgastarán con el tiempo (piezas de transmisión, frenos, neumáticos, etc.), pero esto es normal. El índice de desgaste depende del tipo y la frecuencia de uso. • Podrá adquirir todas las piezas de este producto por separado o en pequeños sets, para disfrutar de él durante años.

Si emplea el producto en condiciones atmosféricas adversas necesitará un mantenimiento más frecuente, incluidas la limpieza y la aplicación sucesiva de grasa y aceite. •Si un producto HPI se clasifica como a prueba de agua, estará provisto de protección anti agua, por lo que podrá utilizarse bajo condiciones de humedad (esto es, lluvia, nieve, charcos). Estos productos no son sumergibles. • A menos que las piezas electrónicas de este modelo se clasifiquen como "a prueba de agua", sumergir el producto en agua podría ocasionar daños al equipo electrónico las más de las veces, por lo que deberá evitarse. • El agua salada resulta especialmente corrosiva para las piezas electrónicas y mecánicas. • El agua en el transmisor y/o el receptor puede hacer que el producto quede fuera de control, provocando una situación potencialmente peligrosa. • Los motores Nitro precisan un mayor cuidado cuando funcionan bajo condiciones de humedad. El agua en un motor Nitro o de gasolina puede provocar un bloqueo hidráulico (si llega al cilindro) y ocasionar un fallo del motor.

Inspeccione su producto antes de comenzar a utilizarlo. Si hubiera algún problema con este producto, el usuario deberá apagarlo para poder indagar y corregir el problema antes de que se produzcan daños.

HPI, sus distribuidores y minoristas no serán responsables por ningún daño o pérdida. Ya sean de carácter directo, indirecto, fortuitos o derivados del uso, mal uso o abuso de este producto o de cualquiera de sus accesorios y/o de los productos químicos necesarios para su funcionamiento.

*Garantía de dos años de las piezas

El personal de HPI tiene décadas de experiencia con productos RC. Los productos se diseñan y comprueban al detalle bajo todas las condiciones posibles antes de su lanzamiento para garantizar la satisfacción del cliente. Además, llevamos a cabo comprobaciones y revisiones de calidad durante el proceso de montaje, comprobaciones de peso incluidas, para garantizar que los productos tienen todas las piezas que han de tener antes de salir de fábrica. Utilizamos los sellos de fábrica HPI y una caja con un número de serie único para garantizar la óptima calidad y el control de la producción. Todos estos pasos y procedimientos se llevan a cabo con un único objetivo, la completa satisfacción del cliente.

Garantizamos que las piezas de su producto HPI, a excepción de lo detallado a continuación, estarán libres de defectos de material o mano de obra durante un periodo de 2 años a partir de la fecha de compra. Esta garantía excluye el desgaste normal y los daños ocasionados por el usuario, incluido, sin límite, el mantenimiento incorrecto.
Pilas = 3 meses, piezas electrónicas = 12 meses, motores = 12 meses

Si hubiera defectos en los materiales, la mano de obra o el montaje de su producto, repararemos o sustituiremos las piezas defectuosas a nuestra discreción.

Si se detectan defectos en los materiales, la mano de obra o el montaje ANTES de comenzar a utilizar el producto, lo cambiaremos entero. Para ello, el cliente deberá devolver el producto al completo en buenas condiciones y en su embalaje original. Su minorista también le pedirá el recibo de compra, en el que deberá aparecer la fecha, como prueba la misma.

No sustituiremos productos que ya hayan sido utilizados por otros nuevos. Una vez se haya utilizado el producto, solo se aplicará la garantía de las piezas. En ese caso, en HPI repararemos o sustituiremos las piezas defectuosas a nuestra discreción.

La garantía no cubre:

Los daños ocasionados por choques, incluidos los fallos en piezas o el desgaste prematuro como resultado de daños por choques, ausencia de mantenimiento, uso inadecuado o abuso. El desgaste normal de las piezas, incluidas, sin límite, las piezas desgastadas del conjunto de frenos, las zapatas del embrague, la transmisión de salida, el eje de transmisión, las marchas, los rodamientos y las correas. Los daños ocasionados por el agua, salvo si las piezas están clasificadas como a prueba de agua. Los mecanismos de arranque y los rodamientos One-way. El fuselaje del aparato que haya sido pintado o modificado.

Precauciones relativas al mecanismo de arranque: El cable de arranque manual solo se puede estirar unos 20cm y no está preparado para soportar tirones fuertes. Si se intenta arrancar un motor anegado y/o bloqueado, los rodamientos One-way podrían dañarse.

Cómo realizar una reclamación de garantía:

Conserve el recibo o la factura de venta que le hayan dado al adquirir su producto HPI. Para que una reclamación de garantía se tenga en cuenta deberá adjuntarse dicho recibo a la reclamación. Sin él, la garantía no podrá aplicarse.

Contacte con el minorista o el vendedor al que le haya comprado el producto, puesto que será para usted la forma más rápida de obtener información y ayuda. **Si ellos no pueden ayudarle o no saben cómo tratar su problema, póngase en contacto con el distribuidor de su zona de mercado, al que podrá localizar en el siguiente enlace de la página de HPI www.hpiracing.com/distributors**

Las reclamaciones realizadas fuera del país de compra del producto podrían estar sujetas a tasas de gestión y procesado y a otra serie de restricciones.

NO devuelva su producto a HPI ni a su distribuidor sin la previa aprobación de HPI y/o su distribuidor.

NO devuelva el producto entero. HPI le pedirá que devuelva solo las piezas dañadas. Se le dirá qué piezas devolver, si procede. Deberá adjuntar a las piezas que devuelva una descripción por escrito del problema y una copia del recibo o la factura de compra. Deberá incluir también sus datos de contacto y dirección postal completa para la recepción de las piezas reemplazadas. Así mismo, deberá incluir un teléfono de contacto y una dirección de correo electrónico para que nuestro personal pueda ponerse en contacto con usted, si fuera necesario.

El producto no debe devolverse con el depósito, las gomas o el motor llenos bajo ninguna circunstancia.

Atención: En muchos casos al usuario le resulta más rápido y rentable colocar el mismo las piezas de recambio en el producto, por lo que nos reservamos el derecho de pedírselo. Si al revisar un producto devuelto en nuestros centros de mantenimiento se demuestra que la reclamación no está justificada, podría cobrársele al cliente una tasa de revisión y envío antes de proceder a su devolución. Se cobrarán por adelantado las reparaciones de los fallos ocasionados por negligencia o mal uso del producto (piezas y mano de obra).

***Para una más detallada información, registrar su artículo y activar la garantía visite, por favor, la página www.hpiracing.com/register**

Инструкция и Гарантийные обязательства компании HPI

Перед использованием данного изделия обязательно прочитайте данную информацию. Важные рекомендации по безопасности, сведения о гарантии и инструкции помогут безопасно и правильно эксплуатировать приобретенный продукт.

*Важная информация

Продукция HPI не игрушка!

Пользователь несет ответственность за безопасную эксплуатацию продукта в соответствии с предостережениями, приведенными в инструкции по эксплуатации.
• Пользователь обязан соблюдать предостережения, перечисленные в инструкции, и выбирать правильное место для эксплуатации изделия. Изделие нельзя использовать в общественных местах, в местах большого скопления людей, а так же, где гуляют дети, взрослые или животные.
• Во избежание повреждения собственности или травм, пожалуйста, убедитесь, что окружающие знают, что вы собираетесь использовать данное изделие.
• Будьте осторожны, изделие содержит движущиеся детали и части, которые могут сильно нагреваться во время работы.
• Пользователь несет полную ответственность за правильное использование батарей, топлива, клея, краски, зарядного устройства и любых других инструментов, аксессуаров и материалов, необходимых для работы и поддержания в исправном состоянии этого продукта. Пользователь обязан соблюдать и выполнять все рекомендации и меры предосторожности для вспомогательных продуктов.

Данный товар соответствует мировым стандартам безопасности продукции и экологического контроля. Маркировка CE указывает на то, что изделие не является вредным (опасным) для здоровья его потребителей, а также безвредно для окружающей среды. Для просмотра сертификата соответствия EU R&TTE директивы 1999/5/EC посетите сайт www.hpiracing.com/ce

Не выбрасывайте электрические компоненты в контейнер для бытовых отходов. Пожалуйста, утилизируйте ненужные электрические компоненты в соответствии с местным законодательством по утилизации.

Производитель приложил максимум усилий, чтобы изготовить надежный, долговечный и прочный продукт, но его можно повредить в результате неправильного использования или обслуживания, при нанесении сильных ударов или в результате экстремальной эксплуатации. Некоторые детали (например, детали трансмиссии, тормозов, шины и т.д.) изнашиваются во время эксплуатации – это нормально. Скорость износа зависит от условий и частоты использования.
• Все требующие замены детали для данного изделия можно приобрести отдельно или в качестве наборов.

Эксплуатация изделия в неблагоприятных погодных условиях требует более частого технического обслуживания, очистки, более частого применения смазок и замены масел.
• Если изделие компании HPI помечено как "водонепроницаемое" - это значит, что его можно использовать в условиях повышенной влажности (например, дождь, снег, лужи). Внимание! Изделие не предназначено для погружения в воду!
• Если электронные компоненты модели не помечены как "водонепроницаемые", следует исключить воздействие на них влаги или воды. Попадание влаги внутрь или на детали электронного оборудования всегда приводит к его повреждению!
• Соленая вода особенно вредна для электронных и механических компонентов - это основная причина коррозии!
• Проникновение влаги в передатчик и/или приемник приведет к потере контроля, что может стать причиной опасной ситуации.
• Двигатели внутреннего сгорания требуют особой осторожности при работе во влажных условиях. Проникновение воды в двигатель внутреннего сгорания может вызвать гидроудар, что приведет к разрушению деталей двигателя.

Проверяйте изделие перед использованием. При возникновении проблем с этим изделием по какой-либо причине во время использования, немедленно прекратите его эксплуатацию до выяснения и устранения причин некорректной работы, в противном случае вся ответственность за дальнейший ущерб возлагается на пользователя.

HPI, ее дистрибьюторы и розничные продавцы не несут ответственность за какие-либо убытки или ущерб. Прямые, косвенные или случайные убытки, понесенные в результате неосторожного, неправильного использования изделия или неправильного применения любых аксессуаров и / или химических компонентов, необходимых для работы этого продукта, возлагаются на пользователя.

*Двухлетняя гарантия на компоненты

HPI имеет многолетний опыт работы в сфере радиоуправляемых моделей. Каждый продукт тщательно разрабатывается и тестируется в жестких условиях перед запуском в серийное производство. Кроме того, HPI проводит проверку качества в процессе производства и сборки, чтобы гарантировать полную комплектность и качество изделий, покидающих завод. HPI использует уникальный серийный номер упаковки для обеспечения оптимального контроля качества на производстве.

Все компоненты приобретаемого вами изделия HPI, за исключением компонентов, указанных ниже, имеют гарантию на отсутствие дефектов материала и изготовления в течение 2 лет с момента покупки. Исключение составляют компоненты, подвергаемые естественному износу во время эксплуатации, компоненты, поврежденные пользователем из-за несоблюдения правил и рекомендаций по эксплуатации или ненадлежащего технического обслуживания.
Сроки гарантии: Аккумуляторные батареи - 3 месяца. Электронные компоненты - 12 месяцев. Двигатели - 12 месяцев.

В случае дефектов материала, дефектов обработки или сборки вашего продукта мы с удовольствием отремонтируем или заменим (по нашему собственному усмотрению) дефектный компонент(ы).

Если дефект(ы) материала, дефект(ы) изготовления или сборки будет вами обнаружен до начала эксплуатации продукта, мы обменяем весь продукт. Для этого продукт должен быть возвращен в полной комплектации, без следов использования, в оригинальной неповрежденной упаковке. Вам также понадобится предъявить квитанцию торговой организации с датой приобретения как доказательство покупки.

Мы не производим замену изделий, которые хоть один раз были использованы в любой форме. Как только продукт был хоть один раз использован, изменяется уровень гарантии – гарантия будет распространяться только на компоненты изделия. В этом случае HPI с удовольствием произведет ремонт или замену (по своему усмотрению) неисправного компонента(ов) изделия.

Гарантия не распространяется:

В случае поломки в результате аварии, при повреждениях или преждевременном износе компонентов в результате аварии.
В случае отсутствия технического обслуживания, неправильного использования или неправильной эксплуатации
В случае естественного износа элементов, включая (но не ограничиваясь) изношенные части тормозной системы, сцепления, рулевого управления, приводных валов, трансмиссии, подшипников и ремней.
В случае повреждения или возникновения проблем из-за проникновения влаги, за исключением компонентов, которые позиционируются как водонепроницаемые.
На стартовые механизмы и обгонные муфты двигателей внутреннего сгорания.
На кузова и узлы, которые были окрашены или модернизированы.

Предостережения при использовании пускового механизма (пулстартер) двигателя внутреннего сгорания: Не вытягивайте шнур пускового механизма на длину более 20см и не вырывайте шнуру пускового механизма слишком энергично – рывком. Обгонная муфта пускового механизма двигателя внутреннего сгорания и детали пулстартера могут выйти из строя при попытке запуска «залитого» топливом и / или заклинившего двигателя.

Как правильно подавать претензии по гарантийным обязательствам:

Убедитесь, что вы сохранили чек с суммой и датой продажи. Документ, подтверждающий покупку, должен быть представлен вместе с гарантийной претензией в письменном виде по установленному законом образцу. В обратном случае, гарантия не будет рассматриваться.

Для получения помощи и информации, свяжитесь с продавцом, у которого приобретался продукт. **Если они не в состоянии вам помочь или не в состоянии справиться с конкретной проблемой, пожалуйста, обратитесь к ближайшему дистрибьютору в вашем регионе, которого вы можете найти на сайте HPI по ссылке www.hpiracing.com/distributors**

Претензии за пределами страны производителя могут иметь дополнительные ограничения, и могут быть связаны с затратами на почтовые услуги.

Не возвращайте продукт в компанию HPI или ее дистрибьютору без предварительного согласования с HPI и / или его дистрибьютором.

Не возвращайте продукт целиком в сборе. HPI или дистрибьютор по согласованию с вами перечислит поврежденные компоненты, которые потребуется вернуть, о чем Вы будете проинструктированы. Все возвращаемые компоненты должны сопровождаться письменным описанием возникшей проблемы и копией чека или счет-фактуры. Пожалуйста, отправьте эти копии вместе с компонентами и укажите полностью свой почтовый адрес. Пожалуйста, укажите свой номер телефона и действительный адрес электронной почты, чтобы наши сотрудники в случае необходимости могли оперативно с Вами связаться.

Ни в коем случае не отправляйте продукт с остатками топлива в баке, топливопроводе или в двигателе. Всегда отправляйте продукт, очищенный от следов эксплуатации, грязи и масла.

Пожалуйста, обратите внимание: Во многих случаях быстрее и более экономически эффективно производить ремонт и замену деталей в наших сервисных центрах. Мы оставляем за собой право провести экспертизу возвращенного продукта или его компонентов, которая подтвердит правомерность гарантийного требования, прежде чем произвести ремонт или замену возвращенного компонента. Любой ремонт, проведенный для устранения неисправности, полученной из-за пренебрежения или злоупотребления правилами эксплуатации и/или обслуживания, платный (запчасти, работа, а так же издержки на пересылку). Плата взимается до начала выполнения работ.

***Для получения дополнительной информации, для регистрации продукта и активирования гарантии просим Вас посетить страницу: www.hpiracing.com/register**

お楽しみ頂く前によくお読みください!!

この度は、HPI製品をお買い求め頂き誠に有難うございます。
HPIの製品を正しく安全にお楽しみ頂く為、ご使用する前に必ず保証内容と製品説明を良くお読み頂き正しく理解してからお楽しみください。

重要

HPIの製品はおもちゃではありません!

安全に作業して頂く為、説明書に記載されている注意事項に注意しながら行なってください。
•走行する前に見通しの良い安全な広い場所へ移動してください。道路や住宅地など、車や人が通る場所または、動物がいる所では走行させないでください。
（詳しくは説明書の初めのページ参照）
•ご使用になる製品が、他の人に怪我や損傷を与える恐れがある状態になっていないか確認してください。
•本製品は使用中に熱くなる部品や可動部が含まれます。
•必ず指定された電池、バッテリー、充電器、燃料、接着剤、塗料、工具、アクセサリーを使用してください。
•ユーザーの責任により、ガイドラインに従って製品を取り扱い、または、ご使用頂く事をご理解ください。

製品は従国際製品安全と環境立法に従っております。
保証と適合宣言：EU R&TTE directive 1999/5/EC visit www.hpiracing.com/ce

電気部品を家庭ごみで捨てないでください。
最寄りの廃棄物処理センターを使用してください。

製品は十分な耐久性と強度をもった設計になっておりますが、極端な使用や衝突をした場合には、破損または損傷する恐れがあります。
いくつかの部品は使用頻度にもよりますが、消耗や摩耗していきます。(トランスミッション部品、ブレーキ、タイヤ等)しかし、これは異常ではありません。
•全ての部品は別途購入可能となっており、各部品の交換やメンテナンスをする事により長期に渡りHPIの製品をお楽しみ頂く事が出来ます。

悪天候や悪条件下での走行後には、製品の掃除やグリスやオイルの再注入などの確実なメンテンスを怠らない様にしてください。
HPIの製品は防水設計となっており、濡れた路面等で使用する事が可能です。(小雨、雪、小さな水溜り)水に浸漬または潜水はさせないでください。
•電子部品が "防水" と表記されていない限り、水の侵入の恐れのある事柄を避けてください。電子部品への損傷、破損が考えられます。
•特に海水や塩分を含んだ水分は電子部品や製品自体への腐食の原因となります。
•送信機や受信機等が水によるトラブルが生じた場合、RCカーがコントロール出来なくなり暴走する 等の危険な状況を引き起こす恐れがあります。
•濡れた路面等でのエンジンカーの使用には十分な注意が必要です。エンジン内に入った水が故障、または、破損の原因に繋がる（水がシリンダー内に引き込まれている場合）恐れがあります。

操縦する前にご確認ください。
異常を感じたり故障した場合はユーザーの責任によりRCカーを直ちに停止させ、問題が発生する前に確認や修理、または、メンテナンスを行なってください。

弊社、代理店、小売店等は、製品の誤用や乱用による直接的、間接的、偶発的な損害等損害等に関にしての一切の責任を負い兼ねます。

2年間保証

HPIのスタッフは数十年に渡る知識と経験を携えております。
製品をお客様に満足して頂ける事を保証する為に、知識と経験を生かした設計や、全ての状況下による製品テストを行なっております。
さらに我々は良品質保持を保証する為に、組立工場出荷前に各製品ごと、組立工程確認や製品出荷前重量確認等の品質確認を行なっております。
良質な品質と生産管理の確保の為、製品の箱にはファクトリーシールと個々のシリアルナンバーシールが貼られております。
これら全ての工程は、お客様にご満足頂ける製品をお届けする為に行われております。

HPIの構成部品は初期不良の場合(以下の条件を除き)ご購入日から2年間の保証を致します。(バッテリー = 3ヶ月間保証 電子部品 = 12ヶ月間保証 エンジン = 12ヶ月間保証)
ユーザーにより誤った状態での取り扱いや、誤ったメンテナンス等で発生した損害や摩耗や消耗部品等は保証いたしかねます。

工場出荷状態での欠品や破損部品等に関しては修理、または、部品交換を致します。

もしHPI製品を取り扱い始める前に欠品や破損部品等を見つけた場合には、製品全体を交換致します。
その為には製品が良好な状態で、新品状態に完全に戻せる事と、新品時と同じ梱包状態でなければなりません。
また、購入した販売店と購入日等が記載された領収書が合わせて必要となります。

我々は、一度使用された製品に関しての製品全体交換はいたしかねます。
一度使用された製品には、製品全体交換は適応されず、構成部品に対する保証が対応されます。

保証対象外

説明書と異なった方法でご使用いただいた場合やメンテナンス不足、または、製品を使用中に発生したアクシデント（接触、横転、激突）による破損や早期摩耗。
通常使用により起こる、ブレーキ部品、クラッチシュー、駆動部品、シャフト、ギア、ベアリング、ベルト等の消耗部品や摩耗部品。
防水と表記されていない部品の水によるトラブル。
スターター系部品とそれに関するワンウェイベアリング。
任意に変更、または、改造された塗装済みボディ。

スターター系部品の取り扱い注意事項
プルスタートは過度な使用や、20cm以上引っ張る様な事はしないでください、それ以上は耐えられない構造になっております。
トラブルによるロックした状態のエンジンを無理やり始動しようとしないでください。ワンウェイベアリングの破損に繋がります。

申請方法

HPI製品を購入する際に得た販売店と購入日等が記載された領収書、または、請求書等の購入証明書が保管されている事をご確認してください。
保証依頼時と同時に購入証明書を一緒に合わせて提出されなければなりません。
これらの条件を満たさない場合は保証いたしかねます。
必要な情報とお手伝いが必要な場合は、購入された販売店や最寄りのお店にお問い合わせください。
また、HPIのウェブサイトからお住まいの地域の最寄りの販売店を検索する事も可能です。**www.hpiracing.com/distributors**

海外からの申請は専用の手続きと手数料が発生する事があります、詳しくは最寄りの販売店にお問い合わせください。

弊社、または、販売店の事前による承認なしでの返品はいたしかねます。

製品全て(全部品)を返品しないでください。
HPIは損傷を受けた部品その物だけを要求致します。
もしくは、ほとんどの場合部品を送る必要はありません。
返品される部品には、発生した問題の状況説明と領収書や請求書等の購入証明書のコピーが必要になります。
それらの情報と共にお客様の氏名、住所等の送り先情報を記載の上発送してください。
また、弊社スタッフが必要に応じて、日中に連絡可能な電話番号及び電子メールアドレスの明記をしてください。

製品を発送する前に必ず、燃料タンクや燃料チューブ、また、エンジンに残っている燃料を完全に抜き取ってください。

注意事項
多くの場合、迅速かつ費用効率に伴い交換必要部品を正しく判断し、部品交換や修理を致します。
また、お知らせ頂いた情報とは違う修理が必要な場合は、別途手数料と修理代が発生する事をご理解ください。

もっと詳しい情報や保証の手続きに関して、弊社のウェブサイトを参照してください。www.hpiracing.com/register